

## SUECIA

### PROYECTO DE PRESUPUESTO DE 2016– MEDIDAS PARA EMPLEO E INTEGRACIÓN<sup>10</sup>

El Gobierno tiene la intención de proponer una inversión de 8.500 millones de coronas suecas (SEK)<sup>11</sup> en el empleo. Las inversiones van a subir sucesivamente hasta 10.000 millones de coronas al año en 2017, 2018 y 2019.

Sumadas a las inversiones en las mismas áreas del Presupuesto de Primavera 2015, esto significará unas inversiones de 14.300 millones en 2016, 17.600 millones en 2017, 18.900 millones en 2018, así como 18.100 millones en 2019.

El proyecto de presupuesto de otoño para 2016, que se está negociando actualmente entre los partidos del Gobierno<sup>12</sup> y el partido de la Izquierda está basado en un acuerdo entre ellos, el cual se presentará al Parlamento el día 21 de septiembre.

A pesar de la "situación difícil", el Gobierno ha decidido poner en marcha el paquete de medidas de empleo de 10.000 millones de coronas, que incluirá una inversión en vivienda e infraestructura. Esto, combinado con la inversión en la educación y medidas para hacer frente al desempleo de larga duración, debe permitir que unas 150.000 personas puedan encontrar un empleo en los próximos dos años.<sup>13</sup>

#### Incentivos para capacitación y adecuación en el mercado laboral

Al tiempo que hay 400.000 personas sin empleo, hay cerca de 80.000 puestos de trabajo libres en el país. Suecia tiene un desempleo elevado y desigualmente extendido. El desempleo es especialmente alto entre los colectivos de personas sin educación secundaria o con una estancia corta en Suecia. Por lo tanto, el Gobierno tiene la intención de proponer una asignación estatal de 1.300 millones de coronas en 2016 para nuevas plazas de educación para adultos, así como una nueva iniciativa de capacitación y medidas activas para los desempleados de larga duración.

#### Programas para fomentar el conocimiento

El Gobierno propone que 150 millones de coronas se destinarán en 2016 (251 millones incluyendo los subsidios para los estudios<sup>14</sup>) para financiar 2.500 puestos de estudios en formación profesional superior.<sup>15</sup>

En 2017 se ampliará a 360 millones de SEK (incluyendo el subsidio de estudios 605 millones de SEK) correspondiendo a 6.000 puestos de estudios. Es un aumento del número de puestos de formación superior a un 20 por ciento.

Esta aportación al presupuesto de otoño es parte de la nueva iniciativa de educación del Gobierno, lo que significa que la Formación Profesional Superior percibirá fondos para

<sup>10</sup> Fuente: Página Web del Gobierno sueco.

<sup>11</sup> EUR = 9,5231 SEK. 28.08.15. Banco Central de Suecia. Riksbanken. [www.riksbank.se](http://www.riksbank.se)

<sup>12</sup> El partido Socialdemócrata con el partido Verde.

<sup>13</sup> Gobierno sueco. Ministerio de Finanzas. 260815. Dagens Nyheter. [www.regeringen.se](http://www.regeringen.se), [www.dn.se](http://www.dn.se)

<sup>14</sup> CSN – La Comisión Central Sueca de Apoyo Económico a los Estudios. [www.csn.se](http://www.csn.se)

<sup>15</sup> Higher Vocational Education (HVE) o Yrkeshögskolan (YH). [www.yrkeshogskolan.se/Higher-Vocational-Education-HVE/](http://www.yrkeshogskolan.se/Higher-Vocational-Education-HVE/)

unos 30.000 puestos de formación permanentes, una vez que la reforma se haya realizado completamente.

Dentro de los programas para fomentar el conocimiento, se incluyen también la escuela popular superior de adultos (*Folkhögskolan*).<sup>16</sup>

El Gobierno propone que se concedan asignaciones estatales para:

- Unas 1.000 plazas de estudios adicionales en la escuela popular superior de adultos para cursos generales y específicos anualmente desde 2016,
- Otras 1.000 plazas de estudios en la escuela popular superior de adultos para incentivar a completar los estudios de la escuela secundaria, y
- Unas 1.000 plazas de estudios para la formación profesional para los desempleados de larga duración.

Además, la necesidad de personas con formación profesional a nivel de bachillerato (escuela secundaria) es grande. Por lo tanto, el Gobierno propone una asignación estatal, tanto en la educación de adultos (*Komvux*) como en la formación profesional de adultos (*Yrkesvux*) de 913 millones de SEK en 2016.

El Gobierno desea que las inversiones previamente temporales en la formación profesional (*Yrkesvux*), se conviertan en una parte permanente dentro del sistema de educación con el fin de asegurar un nivel elevado de acceso a la formación profesional y de proporcionar oportunidades para que la formación pueda desarrollarse a través de condiciones estables.

El Gobierno también desea aprovechar la competencia de todos los individuos, ya sea adquirida en el país o en cualquier parte del mundo. Medidas para alcanzar esto, son de alta prioridad para el Gobierno. Así, propone destinar una asignación estatal de más de 25 millones de coronas en 2016 para la formación complementaria para las personas con educación en el extranjero equivalente a una universidad sueca. Se prevé que esta medida aumente drásticamente a 340 millones de SEK hasta el año 2019.

El Gobierno propone aumentar la asignación al Consejo Sueco de Educación Superior<sup>17</sup> de 8 millones de coronas para la evaluación de las calificaciones extranjeras en 2016. Además, propone una asignación estatal temporal para la evaluación / homologación de títulos de manera que las universidades y colegios superiores perciban fondos para desarrollar unas evaluaciones más eficaces de la competencia real a partir del año 2016 a 2018. La inversión asciende a unos 30 millones de SEK al año.

### **Políticas activas del mercado de trabajo**

En el proyecto de presupuesto para 2016, el Gobierno quiere proponer una serie de medidas para facilitar la inserción en el trabajo de los desempleados más lejos del mercado laboral.

---

<sup>16</sup> Folkhögskolan. La escuela popular superior de adultos.

[www.folkhogskola.nu/Otherlanguages/Espanol-spanska/](http://www.folkhogskola.nu/Otherlanguages/Espanol-spanska/)

<sup>17</sup> The Swedish Council for Higher Education (Universitets och högskolerådet – UHR). <http://www.uhr.se/sv/Information-in-English/Qualifications-recognition/>

## Incapacidad laboral

Asignación estatal de 300 millones de coronas a la empresa estatal de empleo protegido, *Samhall*<sup>18</sup> para aumentar las oportunidades de las personas con discapacidad, la cual causa una incapacidad laboral. El aumento significaría hasta 2.000 puestos de trabajo más al año.

Se destinan 400 millones de SEK para aumentar los fondos para los subsidios salariales y para el lanzamiento de un subsidio especial de introducción y de seguimiento. Con esta medida se espera crear la posibilidad para que unas 1.000 personas, con una discapacidad que deteriora su capacidad laboral, puedan conseguir un trabajo.

## Desempleo de larga duración

El desempleo elevado de larga duración es un gran desafío. Por lo tanto, el Gobierno tiene la intención de proponer inversiones de 166 millones de SEK para el año de 2016, a aumentar a más de 200 millones SEK al año para los años 2017, 2018 y 2019, en las reformas siguientes:

- El Servicio Público de Empleo (*Arbetsförmedlingen*) tendrá mayor posibilidad de ofrecer servicios basados en las necesidades de los desempleados.
- La supresión de la medida laboral llamada "Fase 3" se producirá gradualmente, de manera que no se va a asignar dicha medida a nuevos individuos. En lugar de esto, se ofrecerán medidas activas como puestos de empleo subsidiados, la formación y las prácticas. A las personas que actualmente tienen un puesto de empleo subvencionado, la llamada la "Fase 3", gradualmente les serán ofrecidos otros incentivos, como puestos subvencionados en el sector del bienestar.<sup>19</sup>
- Se destinan fondos para proporcionar más medidas de la política del mercado de trabajo a los desempleados de larga duración.

## Inversiones para un establecimiento más rápido

El trabajo y la educación son las claves principales para establecerse en un país nuevo. Por ello, el Gobierno adopta un enfoque global en el proyecto de Presupuesto, con inversiones que faciliten un ingreso más rápido en el mercado laboral, incluyendo un gran esfuerzo de validación/homologación y un aumento sustancial de la compensación a los municipios para la recepción de los refugiados.

## Subida de la compensación para la recepción de refugiados

Todos los municipios deben asumir la responsabilidad conjunta de la recepción. Para mejorar las condiciones de los municipios para recibir a los recién llegados, el Gobierno propone una inversión fuerte en una mayor compensación para los municipios.

El Gobierno propone que la tarifa plana estatal por persona recién llegada, que se acoge en un municipio, se suba de 83.100 coronas<sup>20</sup> a 125.000 por recién llegado hasta los 65 años, a partir del 1 de enero de 2016. Para los recién llegados mayores de 65 años, se

---

<sup>18</sup> Samhall es una empresa de propiedad estatal con el mandato de crear trabajo que promueve el desarrollo de las personas con un deterioro funcional causando una reducción de su capacidad de trabajo. [www.samhall.se](http://www.samhall.se)

<sup>19</sup> "Extratjänst i välfärden".

<sup>20</sup> € = **9,3248 SEK**. 15.09.2015. Banco Central de Suecia. Riksbanken. [www.riksbank.se](http://www.riksbank.se)

propone un aumento de 52.000 a 78.000 SEK. Se prevé, que este aumento cueste unos 1.100 millones de coronas en 2016, y 2.600 millones en 2017. En relación con el aumento de la tarifa plana, se suprime la remuneración basada en el rendimiento de los municipios.

Para mejorar la recepción, el Gobierno también invierte en:

- Más recursos para el trabajo de los gobiernos civiles (Länsstyrelser)<sup>21</sup> para la acogida de los recién llegados.
- La intervención temprana para las personas con permiso de residencia, que viven en instalaciones temporales.
- Un cambio del sistema de compensación y un nuevo sistema de acogida de los menores no acompañados (MENAS).
- Una subida de la compensación para la escolaridad de los niños que son solicitantes de asilo.

### Inversiones en el empleo y la educación para el establecimiento más rápido

El Gobierno apunta a que más recién llegados puedan entrar en el mercado de trabajo u obtener una educación durante su tiempo en la "medida de establecimiento" (típicamente dentro de los dos años). Las "medidas de establecimiento" se deben hacer más eficientes mediante el aumento de la calidad y la personalización de las medidas con el fin de contribuir a un tiempo de establecimiento más corto.

Por ello, el Gobierno está invirtiendo en:

- Una vía rápida al mercado laboral y medidas de orientación laboral fortalecidas.
- El Servicio Público de Empleo (Arbetsförmedlingen) tendrá condiciones mejores para realizar su misión de establecimiento.
- Más intérpretes de contacto.

### Una gran inversión en homologación

La validación de las competencias y la evaluación de la educación en el extranjero, así como la capacitación adicional, si es necesario, puede ser de gran importancia para el establecimiento en el mercado de trabajo, y para que se permiten utilizar plenamente las habilidades de los recién llegados. Por ello, el Gobierno está invirtiendo en esfuerzos de homologación, a saber:

- Un aumento de los recursos para la Dirección Nacional de Sanidad y Bienestar Social (*Socialstyrelsen*).<sup>22</sup>
- Se nombra una delegación de homologación.
- Se establece un estándar para la validación de las ramas de la industria.
- Unas plazas de formación profesional de adultos se reservan para los estudiantes de sueco como segundo idioma (SFI)<sup>23</sup>
- El Gobierno ya ha anunciado las medidas siguientes para fomentar la homologación:
  - Más recursos para formación complementaria.
  - Más recursos para la homologación de títulos al Consejo Sueco de Educación Superior<sup>24</sup>

---

<sup>21</sup> Hay 21 Länsstyrelser (Gobiernos civiles, o diputaciones provinciales). [www.lansstyrelsen.se](http://www.lansstyrelsen.se)

<sup>22</sup> The National Board of Health and Welfare. <http://www.socialstyrelsen.se/english>

<sup>23</sup> SFI – sueco para inmigrantes – Svenska för Invandrare.

- Evaluación de la competencia real.

#### Aumento de los recursos para la sociedad civil

Con el fin de facilitar a los recién llegados a convertirse en una parte de la sociedad sueca, es importante incluir más elementos de sociedad en el establecimiento de los recién llegados. La sociedad civil tiene un papel clave en el proceso de establecimiento. En los municipios y en la sociedad civil hay muchas ideas buenas y un deseo fuerte de participar y contribuir positivamente al establecimiento de los inmigrantes recién llegados. Por lo tanto, el Gobierno apunta a:

- Un aumento continuo de la financiación a la sociedad civil para guías y contactos de familia para los refugiados.
- Esfuerzos fortalecidos contra la discriminación a nivel nacional, regional y local.<sup>25</sup>

---

<sup>24</sup> The Swedish Council for Higher Education (Universitets och högskolerådet – UHR). <http://www.uhr.se/sv/Information-in-English/Qualifications-recognition/>

<sup>25</sup> Gobierno sueco. 10.09.2015. [www.regeringen.se](http://www.regeringen.se)  
<http://www.regeringen.se/pressmeddelanden/2015/09/ur-budgetpropositionen-for-2016-investeringar-for-snabbare-etablering/>